

译  
金大川  
编  
金大川  
绘  
金大川

# 狼啊 我来守护你

늑대야!!  
내가 널 지켜줄게!



译·金大川

远方出版社

狼阿！！  
我来守护你



版权所有 不得翻印

图书在版编目(CIP)数据

狼啊！ / 雪儿著. —呼和浩特 : 远方出版社, 2005.10

ISBN 7-80723-062-2

I . 狼 … II . 雪 … III . 长篇小说 — 韩国 — 当代

IV . 1247.5

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2005) 第 083760 号

## 狼啊！！我来守护你

作 者 雪 儿 (韩国)

责任编缉 胡倩倩

译 著 金大川

远方出版社 出版发行

地 址 呼和浩特市乌兰察布东路 666 号

邮 码 010010

经 销 新华书店

印 刷 惠阳印刷有限公司

开 本 880×1230 毫米 1/32

字 数 180 千

印 张 6

版 次 2005 年 11 月第 1 版

印 次 2005 年 11 月第 1 次印刷

书 号 ISBN 7-80723-062-2/I.26

总定价 (全四册 80.00 元)

远方版图书, 印装错误请与印刷厂退换。

狼啊！可  
我守护你

狼啊！！我要守护你！

这就是现实。

毕竟还是什么也没有改变。

从来没有的问题总在出现从来没呐喊过的我终于呐喊了。

为什么是我！为什么就应该是我……

太阳升起的时候我埋怨太阳，月亮出来的时候我埋怨月亮，我看不见蓝蓝的天空我埋怨天空……

# 人物 Introduction

狼 啊！  
我 来 守 护 你

姬如彬：有着伤感的爱情历史，伤感的性格但却很明朗，看见困难或受欺负总是忍不住上前帮忙，讨厌装模作样的人，小的时候由于受到惊吓，非常害怕鬼之类的东西。

李 天：有着双向性格的人，很热心，很爱笑也很伤感，不愿意流露出自己伤感的一面。

当眼泪要流下来的时候，就会努力的去笑，是可爱的人，哦不...是灵魂。

民承弦：流着伤感眼泪的男人，5年前曾经被给予的爱而伤害，但是心里依然有着很开心的一面，爽快的人。

李 海：有着 POLICE 的别名和打架的实力，因为这样他的哥哥一直不敢打他，一个自主的男人，有着海一样颜色的头发，漂亮的眼神中带着一点点伤感的男人。

孙弦宇：为了自己喜欢的女人反过来利用的可怕男人，但是在可怕的内心中有着疼痛和泪水，喜欢微笑的伤感人士，一个帅气的男人。

李韩真：生活简单，容易接受一些简单的东西，很容易相信那些简单的人说的话，但不允许自己有做错的地方。

朱啊沈：很直率，很爱笑，因为朋友而最终被送进精神病医院，有点呆呆的男人。

李 星：很专一，只关心一个人，长的很漂亮的女人，如果没有到特别痛苦的时候是绝对不会表露自己的感情，一个各方面都要求最好的女人，漂亮的的女人。



나대야!!  
나가 널 지나줄까



대야!!  
나나님자랑!!





꺄아아!!  
나가 널 사랑해!

누대여  
나가널자마줄





# 1

围绕着白色灯光的地铁。进地铁的时候比地铁里的灯光还要“惹眼”的他在前面站着。看不见他的正脸。但是“我能感觉的到。似乎我的眼泪要流下来这种舍不得”？心里憋着的痛苦都要喷的感觉。这种感觉是什么“”？舍不得痛苦似乎像一起扎在我心里一样。忍不住的心情自己都不知道什么时候已经迈上了一步[踏]和脚步声一起在我前面掉下了一朵玫瑰花？！鲜红色迎在我的视线。

“……啊啊……这个。”

“什么？”

“这是我的。”

当时我听见透明又清脆的声音。脸……看不见她的正脸。能听见声音。清脆的声音和笑声离的越来越近了。

洞洞……这是我心跳声！是谁呢？让我如此的心跳……到底是谁？是谁的手伸出要抓的时候瞬间地铁变成

# 평생 잊지 못할 겁니다

蓝蓝的天空。

pipipapa~~~！！！爆竹！伸手不见五指的晚上在天空红色的爆竹中映红了半边天。那瞬间红色的爆竹又变成……

“姬如彬。”

“……”

“姬如彬！还不起来？！教训你才能起来吗？”

真恶心。耳膜快炸了似的。还在半醒中，一点精神也没有。

“你好……”

“什么姐姐啊？你说的姐姐是这样的！快点起床你不打算上学拉？！”

红色的东西在我眼前晃来晃去的。红色的？哈哈“我的草莓我的最爱。发呆了半天。把草莓装在脑海里防碍我睡觉的那个人，前几天从法国回来的，和我们一起住一点不听我话的弟弟。知道他的名字叫民承弦不到3分钟。在加上代替父母在睡觉的我旁边叽叽喳喳啰嗦不听的那小子足以有5分钟发呆，看着民承弦那小子的脸越看越像草莓。这……表示开始要发火了。

“睡好了吧？”

“没有。”

“饭……我来做吗？”

头发往后一背憋着气咬着嘴唇要要我的小子。

“啊哈..饭不用你做快给我起床就行了？昨天看我的脸看了10分钟你才起来。你知道吗？”





用斜眼看了民承弦那小子一眼依然像要我的感觉。像什么似的总看什么啊。已经都过了5年了还是不能原谅我吗？……你呢？梳着红色的头发晃一晃的民承弦。

“今天依然这么红头发出去吗？你不知道你的头发像草莓吗？！”

“这跟你没关系。你还不快点起来？”

“染回黑色再走。那多好啊！！！”

“我都说了不用管我。”

冷血的家伙。就会跟我这么冷血。

“你挨打……那可不行。李韩真上次把咖啡杯弄坏了我把爷爷放在书架上的墨水杯拿来如何？”

“不幽默。”

不是想为了幽默(是真心话。)寂寞的我用稍微悲伤的眼神看了民承弦，和那小子对视了。我只能忍着装没有事的感觉来面对。那么注视我的民承弦。

“那个……”

啊呀。没来的急我先把头转过来的那瞬间那小子先转过头去了。老实说他是个讨厌又不讨厌的家伙。有一点对不起民承弦的感觉。接着马上听见开门的声音反过来的光、看见自己傻笑的样子咬自己的下嘴唇。知道吗？你现在的表情多像傻瓜……不要这样。这不是委屈自己拉。

好奇怪。进地铁站的时候怎么突然心跳加速起来。尽可能把自己的心跳调整到最低，我小包的带子用手拴的紧紧的。

和往常不同的感觉到了地铁，把我的脚步迈进地铁

# 평생 잊지 못할 겁니다

的同时……又从出现了刚才的感觉。有说不出的激动和高兴的感觉。用语言说不出来的感觉。

一会儿还要和赫朱他们见面怎么会这么紧张呢……难道是说我喜欢上赫朱了吗？还是很久没见有点陌生及高兴的感觉。忧郁……我晃着我的脑袋坐在带着太阳帽的那个家伙旁边。然后傻呼呼的看着前面的先生。随后我就把头往下搭拉了。那瞬间……。

“恩恩恩……恩恩~”

简直就像折磨人类的耳朵似的。一个音符也没带。是老歌的一个片尾曲，听了简直让人很烦心，我又把头扭到另一边。这样还是能听见？我继续看着带着太阳帽的那个家伙相当了不得了。看见他眼眶里含着眼泪……然后瞬间想起了实在是听不下去的……看见唱歌的那个家伙很奇怪，他把头抬起来眨了一下眼睛。哇！好亮的眼睛啊。啊呀？怎么啦……我的心脏。怎么跳的乱七八糟的。

“OO？”

“OO”

我们又碰到一起了。不知道为什么，我无法呼吸。忽然张不开嘴，什么也听不见了。和那小子之间的距离让我的心脏跳动的厉害。空旷……空旷，心脏跳的声音让我什么也听不见。手脚开始发抖。为什么会这样。我……我在做梦吗？怎么做我还是在发抖。呆看着在我前面的那个家伙……用很不在乎的表情和眼睛看那个家伙。

“这时候呼吸一下……”

“哈哈以为看出我来的呢”吓死我了。”





我再次把头抬起来听见特别温柔特别温暖的声音。  
声音真的很好听。

啊？停止了。心跳开始正常了……不用再想了。打起精神。不要再像上次那样坐过车站了。我继续晃着脑袋坐在原来的位置看着那位先生。

知道会这样，要知道这样有时间一定把赫朱的跳绳拿好跳过学校的墙。

“姬如彬。把眼睛闭上。”

“就那么过去吧。”

“走拉！！”

“啊！！”

啊呀！！忍不住了。淑女的额头上被绳子抽了一下。红色的印子留在了额头上。

“还不快上课去。”

“这么丢人我怎么好意思进去啊！！”

“要我帮你再来一次吗？！！”

哼……气愤的我斜眼的看了他一眼。就马上往教室跑了过去。

## 2

6

难道我真是傻瓜吗？怎么来晚的朋友怎么一个都没有问好的啊。（第二天的早上）揉一揉眼睛睁开就看见李韩真突然笑个不停。

“啊哈哈哈！！你的额头！！哈哈真好笑！！！”

“一大早就开始流口水的你更好笑。”

“怎么会留下那么红的印子啊！？！”

摸摸自己的额头真想把李韩真那臭小子揍了。讨厌的臭小子！！不一会儿和李韩真提起民承弦的时候忽然想起了那个家伙。带着太阳帽唱着很难听的歌曲的家伙真的是演义界的\*\*\*吗？

“说着说着精神已经投入了！”

“我应该要做—6了。”

“什么都不知道的家伙。”

“但是今天我看见了一个很奇怪的家伙。”





“谁啊？帅吗？”

“唱着奇怪的片尾曲的小子。”

“啊。那是什么。”

把头一扭像一点关系也没有的李韩真。总这样下去吗？用你给我的墨水能给你刷刷牙吗？我对他有种奇怪的感觉想和你商量一下……

时间一点一点流失得真快，天色渐渐变暗，我自己想着家。天暗起来我浑身开始发抖。自己要回去感觉更冷。把两只胳膊紧紧搂住身体刚要走出教室门口听见了什么声音。

“傻瓜，早上来晚`是不是坐乌龟来的啊？”

讨厌的声音。听见这样的声音出生的不会很多。还有说我傻瓜的时候，坏孩子也不会知道“也能认出来。那……不正经的样子，高高的个子，暗暗的天空灯光照亮的红色的头发。

“民承弦？难道你是在等我吗？！”

“什么？我是路过没什么意思在这站一会儿。”

瞧一瞧。但是他的脸很红。撒谎的话脸就会变红的嘛。哈，要笑出来了。用大大的眼睛扒拉我一下的民承弦。

“你不走吗？！”

“走啊！！”

“反映真够慢的。”

本来走路很快的他按我的速度走，但是嘴就是那么倔那么冷。但不讨厌。你就是这样的家伙。

到家后打开电视准备要看的时候，民承弦这个家伙

# 평생 잊지 못할 겁니다

总是在旁边捣乱妨碍我的快乐。

“看不见了！！快靠边。”

“马上就出去了。不要啰嗦拉。”

“去哪？！这么晚！！！”

“好大的噪音啊。”

讨厌的民承弦那小子。但是……他的衣服很有意思。

“你的衣服看来好丢人啊。”

“穿一个娃娃睡衣不丢人。你闭嘴。”

“这个怎么拉，多可爱啊！！！”

无语的眼神。

“有不满意的地方你就说出来？”

“不要走。你把我留下这样好吗！！”

“那怎么啦。”

“我最怕鬼那样的东西你不是知道嘛！！”

话已说完同时把脑袋低下来能感觉到又是在用无语的眼神在看着我。

“不知道。对你我全忘了。”

说什么？全忘了？看见她出门把要说的话全给忘了。

“啊，还要再说一次我的衣服丢人的哈扰不过他。本来我买了一个名牌衣服就够不满意的了！”

“什么？！！你说什么？！”

“你刚才说这是名牌？”

那家伙现在在说什么？什么？是什么？！一点也不对。

“单纯的趣味生活有什么让你如此的不安？”

